

# УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

The Provincial Library  
City

## UKRAINIAN LABOR NEWS

WINNIPEG, MANITOBA,  
CANADA.

Виходить два рази на тиждень — в середу і суботу. — Published semi-weekly — on Wednesday and Saturday.

PIK II. Ч. 53. СЕРЕДА, 18. СЕРПНЯ 1920. WINNIPEG, MAN. WEDNESDAY, AUGUST 18th, 1920. No. 53. VOL. II.

### Новинки.

#### З СОВІТСЬКО-ПОЛЬСЬКОГО ФРОНТУ.

##### Совітські війська 50 миль від Гданська.

ЛОНДОН, 17. серпня. — Совітська армія скоро переходить через польський коридор і має вже знаходити ся 50 миль від Гданська.

##### Варшаву бомбардують від п'ятиці.

ЛОНДОН, 16. серпня. — Нинішня депеша з Берліна до "Дейлі Нюс" каже, що тяжкі армії бомбардують Варшаву ще від п'ятиці. Про це бомбардуване не було однак згадки в депешах висланих впрод з Варшави.

##### Совітські війська п'ять миль від Варшави.

МОСКВА, 16. серпня. — Оповіщено нині урядом, що більшовики посунули свій фронт до місця віддаленого п'ять миль від Варшави, де продовжують ся боротьба. Комунікат доносив, що білий флот на лінії Радимін-Окунев яка знаходиться п'ять миль від Варшави на східній стороні.

##### Совітський комунікат.

ЛОНДОН, 13. серпня. — Про заняті М'ява, Пултуська і Седліц доносить нинішній урядовий звіт російської совітської військової головної квартири. Комунікат говорить: "Дня 10. серпня ми заняли М'яву, Пултуську і Седліце. Ми заняли ряд пунктів вісім миль на схід від Лукова (на південній схід від Седліц). В районі Холму ми перейшли Буг і заняли цілу лінію сіа на північ від Холму. В районі Володимира-Волинського (на схід від Буга недалеко від галицької границі) ми заняли Грубеши і Крилів (на західній березі Буга). На рішці Дністрі і над берегами Чорного моря нема зміни положення".

##### В Мінську ведуть ся совітсько-польські переговори.

ЛОНДОН, 17. серпня. — Іра Корзон, секретар для заграничних справ, оповістив вчора в палаті лордів, що польські і російські перемирні і мирові делегати зійшли ся в Мінську. і меж ними ведуть ся тепер переговори.

##### Нове польське совітське правительство перенесеть ся до Варшави.

БЕРЛІН, 14. серпня. — Депеша з Просткен в Східній Пруссії доносить, що як совітські війська займуть Варшаву, їуди перенесеть ся нове польське совітське правительство, утворене на занятих совітськими військами землях Польщі.

##### Шваські робітники задержали французські війська.

ЛОНДОН, 16. серпня. — Робітники на Горішнім Шваську уважають признане Францією ген. Врангеля за відповіджє війни Росії і в виду сего відмовляють ся признати французських репрезен-

тантів в плевиситовій комісії, бо вони не є нестральними, каже кореспондент з Катувіц до "Дейлі Мейл". Шість потягів з французськими військами з тешенського округу, заявляє кореспондент, зістали задержані в Гаявіцу робітниками, які побоювали ся, що сі війська ішли на поміч Польщі. Французський командант видав робітникам ультиматум, домагаючи ся візного пропуску, бо в противнім случаю він уже машинних карабінів. Сі робітники мають бути уружені.

##### Бритійська робітнича конференція виступає сильно проти війни з Совітами.

ЛОНДОН, 16. серпня. — Тут відбуваєть ся спеціальна конференція репрезентантів всіх відтінків Бритійського робітництва, яка сильно заявляє ся проти оказування поміч у війні проти совітської Росії. Принята резолюція заставляє Бритійську Робітничу Партію ставити опір проти якої би то не було форми мілітарної інтервенції спрямованої проти совітської Росії. Роберт Смайлі, представник майнерської організації, обговорюючи положене сказав:

"Наколи Франція і ген. Врангель відітнуть від Росії доставу вугля, чи не буде се за велике вмишане ся до Франції, як і Бритійські майнери і залізничники відітнуть доставу вугля до Франції?" Там Шо, секретар інтернаціональних текстільних робітників, остро накинув ся на "Лігу Націй", що вона не постарала ся недопустити до польської офензиви проти Росії. Теперішня конференція, сказав він, є "початком руху, який приведе до дійсної Ліги". Він заявив, що більшовики стоять о много више від альянтів в своїм отвертіім і ширім поступованю з іншими країнами.

Роберт Вільямс, генеральний секретар юніі транспортних робітників, заявив, що робітництво о много краще представляє опінію краучим парламент, і є ліпше кваліфіковане управляти політкою.

Конференція закінчила ся відспіванем "Інтернаціоналу" і ентузіастичними оплесками. На підставі резолюцій конгресу "рада акцій" дістала припоручене затримати ся в Лондоні до того часу, доки не дістане гарантії, що Бритійські війська не будуть ужиті для поміч Польщі, ген. Врангеля, або для кого иншого проти совітської Росії; друге, що Бритійські військи будуть відтягнені з тих місць, де вони блокуюють Росію; і третє, що буде признане совітське правительство і будуть встановлені обмежені торговельні зносини меж Великою Британією і Росією.

##### Гратулює Бритійським робітникам за їх акцію в обороні Росії.

ШКАГО, 14. серпня. — Персей П. Кристевен, кандидат на президента з рамені

фармерсько-робітничої партії, вислав нині каблеграму до Вільяма Адамсона, президента Бритійської робітничої партії, гратулюючи Бритійським робітникам за їх постанову поставити опір мілітарній інтервенції в Росії.

##### Всеросійська центральна рада професіональних союзів дякує Бритійським робітникам за поміч.

ЛОНДОН, 17. серпня. — Всеросійська центральна рада професіональних союзів вислала телеграму до Бритійської робітничої "ради акцій", в котрій складає признане і подяку Бритійському робітництву за його виступи в обороні совітської Росії. "Отримавши відомости, що агресивна політика Бритійського правительства супроти Росії під сильним напором Бритійського робітництва змінила ся на ліпше", говорить ся в депеші російської робітничої ради, "ми бажаємо перестати тим Бритійським організаціям, які стримали руку правительству, сердечну подяку від всіх індустріальних організацій робітників в совітській Росії".

Депеша заявляє, що симпатії Бритійських робітників до совітської Росії "зеднають робітників Великої Британії і Росії в один сильний братерський союз, котрого не побороють жадні інтриги інтернаціональної буржуазії".

##### Бритійські робітники хочуть вести спільну акцію з французськими робітниками в відношеню до Росії.

ЛОНДОН, 16. серпня. — Вільям Адамсон, робітничий посол до парламенту і Гаррі Гослінг, провідник транспортних робітників, зістали вибрані "радою акцій" робітничого потрійного союзу, що старала ся недопустити до Польщі офензиви проти Росії. Теперішня конференція, сказав він, є "початком руху, який приведе до дійсної Ліги". Він заявив, що більшовики стоять о много више від альянтів в своїм отвертіім і ширім поступованю з іншими країнами.

Роберт Вільямс, генеральний секретар юніі транспортних робітників, заявив, що робітництво о много краще представляє опінію краучим парламент, і є ліпше кваліфіковане управляти політкою.

##### Французська буржуазія виганяє делегатів Бритійського робітництва.

ПАРИЖ, 17. серпня. — Вільям Адамсон, робітничий посол Бритійського парламенту, і Гаррі Гослінг, провідник транспортних робітників, які репрезентують Бритійську раду акцій робітничого потрійного союзу, зістали попрощені опустити Францію, а коли сего не зроблять, то будуть звідтам виганені.

Адамсон і Гослінг прибули сюди нині рано і конференція з французськими соціалістами.

##### Австрійські робітники не допустять до перевозу амуніції до Польщі.

ВІДЕНЬ, 15. серпня. — Робітнича рада ухвалила нині резолюцію, в котрій заявляє,

що не допустить до перевозу воєнних матеріялів до Польщі.

##### Закликають до демонстрації по цілім краю за миром з Росією

ЛОНДОН, 17. серпня. — Робітнича рада акцій видала нині до локальних трейд-юній по цілім краю зазив устроити в неділю демонстрації, з домаганем мира з Росією.

##### Робітництво в цілім Европі виступає на поміч совітським републикам.

ПАРИЖ, 16. серпня. — Робітництво по цілім Европі стоїть нині на сторожі, щоби не допустити континентальній краї до вислання поміч Польським в їх війні з більшовиками.

Ідучи за проводом Бритійських робітників, Бельгійські робітники в Антверпії відмовили ся перевозити амуніцію, яка була вислана до ген. Врангеля на Кримі, а швейцарська конія залізничників вислали комітет до генерального директора швейцарських залізниць, щоби його повідомити про відмову перевозити воєнні матеріяли.

Соціалдемократичні сенатори і послы в Чехословакії одобрили декларацію правительства про нестральність в польській війні і зазівавали правительству навязати дипломатичні зносини з Москвою, як також зажадали острого контролю над російськими реакціонерами в Чехословакії.

В Римі оповіщено, що соціаліст Дарагона буде висланий до Москви заключити союз меж совітською Росією а італійськими робітничими конфедераціям.

Французські соціалісти приняли резолюцію, в котрій заявляють, що ані гроші ані матеріяли не мають бути вислані на поміч Польщі.

##### Італія признає совітське правительство.

РИМ, 14. серпня. — Повідомляють нині з дипломатичних кругів, що Італія поведе свою власну політику в відношеню до Росії і не послідує за проводом Вел. Британії, Франції або Америки. Італія готується признати совітське правительство і вислати свого представника отворити амбасату в Москві. Граф де ля Торетта може бути назначений першим італійським міністром до совітського правительства.

##### Чехи протестують проти можливої угорської поміч Польщі.

ПАРИЖ, 11. серпня. — Чеський міністер заграничних справ Бенеш вислав на руки французької часописі "Матін" острій протест проти угорської інтервенції в більшовицько-польській боротьбі.

Бенеш пише: "Наша політика є згідна з національною незалежністю, однак вона є політикою мира, а не війни. Ми не хочемо мати другої загальної війни в середній Европі. Політичне, моральне, економічне і соціальне положене молодих країв робить се неможливим. Колиб Угорщина спробувала взяти участь в більшовицько-польській боротьбі, то вона викличе сим бурю протесту зі сторони всієї середньої Евро-

пи, тому що положене є таке, що з сусідів Угорщини ніхто її не довіряє.

"Право Ліду" пише: "Ми будемо ставити опір переходу угорського війська через нашу територію хочби війною. Ми не можемо мати нічого спільного з смертельними ворогами нашої републики".

##### Італійська преса проти признання Францією Врангеля.

РИМ, 12. серпня. — Італійські часописі накидають ся на Францію за те, що вона признала правительсто ген. Врангеля.

"Маседжеро" говорить, що Англія і Італія бажаюць мира і економічних зносин з совітською Росією, та що робота Франції сіє незгоду між альянтами і погіршує положене. "Ідея Націонале" говорить, що Франція хоче знищити плоди лондонської конференції і наслідує політику Бісмарка.

Жадна часопись не годить ся з становищем Франції.

##### Бельгійське правительство заборонило вивіз амуніції для Врангеля.

ЛОНДОН, 16. серпня. — Депеша з Антверпії до "Дейлі Мейл" каже, що Бельгійське правительство заборонило вивозити амуніцію, яка прибула до Антверпії з Франції і є призначена для ген. Врангеля. Панує увірене, що правительство зробило сей крок з огляду на заяву бельгійських робітників, що вони відмовляють ся працювати коло ладования чи перевозу сей амуніції.

##### Італійські моряки здержують транспорт польських жовнірів до Гданська.

НЮ ЙОРК, 13. серпня. — 55 італійських моряків на кораблі "Калябрія", котрий мав везти польських резервістів до Гданська, звідки вони мали піти до служби в польській армії проти совітів, вийшли на страйк.

Страйк був викликаний 22. липня. Ціла залага відказала ся від роботи. Се зробила вона в порозуміню з своєю угодою, яка постановила не брати участі в протисовітській акції.

##### Робітники в Вінніпегу протестують проти війни з Совітами.

ВІННІПЕГ, 16. серпня. — Заходом Соціалістичної Партії Канади, Соціал-демократичної Партії, Домініальної Робітничої Партії, Екс-Жовнірської і Моряцької Робітничої Партії і Одної Великої Юнії відбув ся тут в неділю, 15. серпня, в театрі Стренд, великий протестаційний мітинг проти війни з совітською Росією. Сала театру була заповнена робітниками по береги. Настрій зібраних, як можна було бачити з оплескуваня бесідників і одногодосного прийнятя всіх резолюцій — був наскрзь за совітською Росією. Предсідателем мітингу був Вільям Бріз.

Першим бесідником був С. Дж. Фармер від Домініальної Робітничої Партії. Виясноючи причину скликаня протестаційного мітингу, він заявив, що робітники а Канаді, а годлоно в Вінніпегу, є вповні згідні в тім, щоби публично заявити, що вони є за поли-

шенем Росії її власній судбї без жадного посторонного вмішуваня ся. "Ми навчили ся вже також на практиці", сказав він, "що за лізно вже протестувати тоді, коли почала ся війна. Третю причиною є се, що ми, робітники в Вінніпегу, не маємо найменшого довіря до слів Дейвіда Лойд Джорджа". Він схарактеризував брит. прем'єра як "найбільш артистичного брехуна, якого Велика Британія коли мала". Фармер остро накинув ся на Бритійське і французське правительство за їх спробу здавити совітську Росію.

Він сказав, що в обороні кампанії проти Росії подавано ріжні вимівки. "Польська авантюра", говорить ся нам, була зроблена проти ради альянтів, однак в той самий час польську армію далше годують ся і одягають ся та достарчують ся її офіцїрів і воєнних матеріялів".

Поставлена Фармером резолюція звучала: "Ми рішучо протестуємо проти вмішуваня ся імперіального або канадїського правительства в російські справи".

Попираючи резолюцію, репрезентант Екс-Жовнірської і Моряцької Робітничої Партії Браун апелював до зібраних стати рамя об рамя з робітниками в Великій Британії і ззивав їх ужити свого впливу в підтримуваню резолюції.

Дж. Юстон, репрезентант Одної Великої Юнії, був слїдуючим бесідником і після скінченя своєї промови предложив другу резолюцію, котра звучала:

"Сей мітинг гратулює Бритійським робітникам за їх рішучу опозицію до зміряючої інтервенції в Росії і одобрєє средства, яких ужито для недопущеня до неї".

Сю резолюцію попер алтерман Гіпс, який промовляв з рамені Соціал-демократичної Партії. Бесідник сказав між иншим, що робітники цілого світа уважають, що вони не мають жадних спорів з совітською Росією.

Трета резолюція, предложена С. Стюартом від Соціалістичної Партії Канади, звучала слїдуючо:

"Робітники в Вінніпегу запевняють своїх товаришів в Росії, що вони стоять разом з ними і будуть стремити до того, щоби не допустити правительства до інтервенції в Росії".

Сю резолюцію попер А. Таннер від Соц. Партії Канади.

Всі резолюції були прийняті зібраними з великим ентузіазмом одногодосно.

Колі мітинг вже мав кінчити ся, один з присутних на галерії предложив слїдуючу резолюцію, котру зібрані прийняли також одногодосно:

"Засилаємо гратуляції совітській Росії за її успіхи над нападом Поляків і інтригами альянтів". Предсідатель оповістив, що надвишка колекти, яка лишаветь ся по заплаченою коштів звязаних з мітингом, буде відіслана до Л. Мартенса, совітського представника в Нью Йорку, на закупно медкаментів для совітської Росії. Ся заява була прийнята довготрєвакими оплесками.

##### Персія проголошена републикою.

ЛОНДОН, 9. серпня. — Париської газети "Ехо де Па-

ри" насліді з Константинополя вїсти, що шах Персії абдикував і Персію проголошено републикою.

##### Вашингтон каже, що блокада проти Совітів не принесе успіху.

ВАШИНГТОН, 9. серпня. — Серед урядових кругів панує переконане, що блокада, якою альянти грозять більшовикам, не принеслаб жадного успіху, бо таку блокаду уряджувала англійська флотан на Балтійським морю через два послідні роки. Ся блокада, хоч ніколи не була урядово проголошена, справді не дозволяла довозити до Росії таких товарів, яких альянти не хотїли довозити, однак се не зломало сили більшовиків, але противно, здаєть ся, се ще скріпило більшовиків.

Нема найменшої причини думати, говорять у вашінгтонських кругах, що формальне проголошене блокади, яка вже істнувала через два роки без такого проголошеня, принеслаб яку небудь користь альянтам.

Також ужити військової сили Францією або Британією проти більшовиків, на думку Вашингтону, є неможливе до виконаня навіть тоді, колиб знайшло ся відповідне число жовнірів, яких би можна вислати проти совітів. Яку раду проти більшовиків має Вашингтон, се не відомо. Але се певне, що Вилсон готуєть якийсь план на оказане поміч Польщі і він має бути невагом проголошений.

##### Страшні переслїдуваня соціалїстів в Польщі.

ПАРИЖ, 4. серпня. — Тутешні газети розписують ся нині про білий терор в Польщі, який панує там під теперішній час. Відомости про сей терор привіз польський соціалїст, який шойно прибув з Варшави. Польське міністерство внутрішних справ і поліція арештують всіх соціалїстів, котрих підозрівують, що вони симпатизують з більшовиками. Таким робом арештовано десятки тисяч соціалїстів. В Польщі шалє оргія переслїдуваня, арештів і убійств. Тюрни є так переповнені, що власти позакладали спеціальні табори, в котрих тепер шалє тиф.

##### Совіти в Польщі.

ПАРИЖ, 5. серпня. — З Варшави доносить до тутешньої газети "Матін", що польські робітники в Лодзі, Пабянішчах, Домброві, Пйотркові і Влохах поорганізували Совіти.

##### Радянська Україна накладе заборону на державні фонди в Німеччині.

Раковський вислав 20. червня с. р. німецькому міністерству закордонних справ ноту, в котрій повідомляє, що з огляду на змаганя петлюрівського "правительства" захопити депоновані в німецькій імперській банку і інших фінансових установах вклади правительства України, укр. радянське правительство накладе заборону на всі ті фонди і подішає за собою право вимагати відшкодованя від усіх установ, котрі самовільно розпоряджались ся майном українського народу.